

असाधारण EXTRAORDINARY

भाग II—बाध 3—उप-खंख (ii) PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं 327] नई दिल्ली, शनिवार, जुलाई 1, 1978/आषाढ़ 10, 1900 No. 327] NEW DELHI, SATURDAY, JULY 1, 1978/ASADHA 10, 1900

इस माग में भिन्म पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

वाणिज्य, नागरिक आपूर्ति एवं सहकारिता मंत्रालय

(बाणिज्य विभाग)

आवात व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, 1 जुलाई, 1978

श्रादेश

खुला सामान्य लाइसेंस संख्या 11/78

का०आ० 424(भ्रा). -- भ्रायात-निर्यात (नियंग्नण) भ्रधिनियम, 1947 (1947 का 18वां) के खण्ड 3 द्वारा प्रदत्त श्रधिकारों का प्रयोग करते हुए केन्द्रीय सरकार संघटित इस्पात संयंत्रों, मिनी इस्पात संयंत्रों भीर इलैक्ट्रिक भ्रार्क फरनेशिज को (क) स्टोपर हैंड्स भीर नोजल्स और (ख) कोपर मोस्ड्स (लगातार बिलेट कास्टिंग के लिए) को दक्षिणी भ्रफीका/दक्षिणी-पश्चिमी

भ्रमीका संघ रोडेशिया भीर कोन के तिस्वत क्षेत्र को छोड़कर किसी भी देश से निम्नलिखित शर्तों के भ्रधीन भाषात करने की सामान्य भनमणि देती है:---

- ा इस प्रकार आयात किया गया माल दक्षिणी श्रिकीका/दक्षिणी-पश्चिमी श्रफीका संघ, रोडेणिया श्रीर चीन के तिब्बत क्षेत्र में उत्पादित या विनिर्मित नहीं है;
- ऐसा माल भारत को माल प्रेषण के माध्यम से 31 मार्च, 1979 को या इससे पहले किसी भी रियायती प्रविध के बिना लादा जाता है;
- ग्रायात "वास्तविक उपयोक्ता" गर्त के ग्रधीन होंगे; भीर
- 4. ऐसे माल के आयात के समय विषयाधीन माल पर लाग यदि कोई भन्य निवेच या विनियमन होगा तो इस लाइसेंस पर उसका कोई प्रभाव नहीं पडेगा।

[सं॰ 21/78/मिसिस सं॰ आई पी सी 3/15/78] के॰ वी॰ सेषाद्रि, मुख्य निमंत्रक, भ्रायात-निर्यात

MINISTRY OF COMMERCE, CIVIL SUPPLIES AND COOPERATION (Department of Commerce)

(Import Trade Control)

New Delhi, the 1st July, 1978 ORDER

Open General Licence No. 11/78

- S.O. 424(E).—In exercise of the powers conferred by Section 3 of Imports and Exports (Control) Act 1947 (18 of 1947), the Central Government gives general permission for import by integrated steel plants, mini steel plants and electric arc furnaces of (a) stopper heads and nozzles and (b) copper moulds (for continuous billet casting) from any country except Union of South Africa/South West Africa, Rhodesia and the Tibet Region of China, subject to the following conditions:—
 - (i) The goods so imported have not been produced or manufactured in the Union of South Africa/South West Africa, Rhodesia and the Tibet Region of China,
 - (ii) Such goods are shipped on through consignment to India on or before 31st March, 1979, without any grace period, whatsoever.
 - (iii) The imports shall be subject to 'Actual User' condition, and
 - (iv) Nothing in this Licence shall affect the application to the goods, in question, of any other prohibition or regulation, affecting the import thereof, in force, at the time when such goods are imported.

[No. 21/78/File No. IPC/3/15/78] K. V. SESHADRI, Chief Controller of Imports & Exports